

NATIONAL ENERGY BOARD OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

Weekly Status of Oil and Gas Activities on Frontier Lands Rapport hebdomadaire des activités pétrolières et gazières des régions pionnières

Drilling Activities / Activités de forage

As of 10 September 2002 / Pour le 10 septembre 2002

Well Name (PTD) ⁽³⁾ / Nom du puits (PTA) ⁽³⁾ Classification/Classification	Drilling Unit/ Unité de Forage	WD or GE ⁽¹⁾ RT ⁽²⁾ / PE ou AL ⁽¹⁾ TR ⁽²⁾	Spud; Re-entry/ Démarrage; Réintégration	Well Depth(3) / Profondeur du puits ⁽³⁾	Coordinates/ Coordonnées	Status / État des travaux
--	-----------------------------------	--	--	--	-----------------------------	------------------------------

MAINLAND NWT / PARTIE CONTINENTALE DES T.N.-O.

No activity/aucune activité

MACKENZIE DELTA / DELTA DU MACKENZIE

No activity/aucune activité

⁽¹⁾ WD (Water Depth - negative value) is measured from mean sea level to sea floor.
GE (Ground Elevation) is measured from mean sea level.

⁽²⁾ RT is the elevation of Rotary Table/Drill Floor above sea level.

⁽³⁾ Well Depth and Projected Total Depth (PTD) are measured from Rotary Table.

For more information on Drilling Activity, please contact Trena Barnes at (403) 299-3192

⁽¹⁾ PE (Profondeur de l'eau - valeur négative) est la distance entre le niveau de la mer et le fond marin.
AL est l'altitude du sol .

⁽²⁾ TR est l'altitude de la table de rotation ou du plancher de forage.

⁽³⁾ La profondeur du puits et la profondeur totale anticipée (PTA) sont mesurées à partir de la Table de Rotation. Pour plus d'information sur les activités de forage, communiquez avec Trena Barnes au (403) 299-3192

Weekly Status of Oil and Gas Activities on Frontier Lands

Rapport hebdomadaire des activités pétrolières et gazières des régions pionnières

Geophysical/Geological Activities Activités géophysiques/géologiques

As of 10 September 2002 / Pour le 10 septembre 2002

Operator Report Exploitant	Contractor/Vessel Entrepreneur/Navire	Operation Identifiant Code d'exploitation	Start Début	Suspended(s) Finished(f) Suspension(s) Fin(f)	Recorded 2D km/3D Levés km 2D/km 3D	Date of Date du rapport
----------------------------------	--	--	----------------	--	--	-------------------------------

GULF OF ST. LAWRENCE/GOLFE DU SAINT-LAURENT

No activity / Aucune activité

MAINLAND NWT/PARTIE CONTINENTALE DES T.N.-O.

No activity/Aucune activité

Mackenzie Delta NWT / Beaufort Sea**Delta du Mackenzie T.N.-O. / Mer de Beaufort**

No activity/Aucune activité

Arctic Islands of the NWT / Arctic Islands of Nunavut**Îles de l'Arctique dans les T.N.-O. / Îles de l'Arctique au Nunavut**

No activity / Aucune activité

Eastern Arctic Offshore**Zones marines de l'Est de l'Arctique**

No activity/Aucune activité

Davis Strait/Détroit de Davis

TGS-NOPEC	Dalmorneftegeofizika Trust	9724-T63-2P	28/08/020	31/08/02 (F)	260/274km	06/09/02
-----------	----------------------------	-------------	-----------	--------------	-----------	----------

() indicates proposed date or km only / Les parenthèses indiquent que la date ou le nombre de km sont uniquement des propositions

For more information on Geophysical & Geological Activities, please contact Rosemarie Palmiere at (403) 299-3111.

Pour de plus amples renseignements sur les activités géophysiques, géologiques, communiquer avec Rosemarie Palmiere au (403) 299-3111.